

ARRÊTÉ DU CONSEIL FÉDÉRAL

concernant

**le résultat de la votation populaire du 30 mars 1952
relative à la loi fédérale du 3 octobre 1951 sur l'amélioration
de l'agriculture et le maintien de la population paysanne
(loi sur l'agriculture)**

(Du 28 avril 1952)

LE CONSEIL FÉDÉRAL SUISSE,

vu les procès-verbaux de la votation dans les cantons;
vu la récapitulation des résultats de cette votation;
actes desquels il ressort que sur 894 761 suffrages valables, 483 583
ont été émis pour l'acceptation et 411 178 pour le rejet de la loi;
vu les articles 13 à 16 de la loi fédérale du 17 juin 1874 concernant
les votations populaires sur les lois et arrêtés fédéraux,

arrête :

Article premier

Il est constaté que la loi fédérale du 3 octobre 1951 sur l'amélioration de l'agriculture et le maintien de la population paysanne (loi sur l'agriculture) a été acceptée dans la votation populaire du 30 mars 1952.

Art. 2

Le présent arrêté sera publié dans la *Feuille fédérale* avec la récapitulation des résultats de la votation et porté à la connaissance de l'Assemblée fédérale.

Berne, le 28 avril 1952.

Au nom du Conseil fédéral suisse:

Le président de la Confédération,

KOBELT

Le chancelier de la Confédération,

Ch. OSER

Votation populaire du 30 mars 1952 relative à la loi fédérale du 3 octobre 1951 sur l'amélioration de l'agriculture et le maintien de la population paysanne (loi sur l'agriculture)

782

Cantons	Electeurs	Bulletins rentrés	Bulletins n'entrant pas en ligne de compte		Bulletins entrant en ligne de compte	Oui	Non
			blancs	noirs			
Zurich	243 198	172 471	3 086	55	169 330	69 453	99 877
Berne	248 492	148 617	744	286	147 587	88 917	58 670
Lucerne	66 429	50 673	326	97	50 250	26 590	23 660
Uri	8 330	6 150	148	12	5 990	3 523	2 467
Schwyz	20 809	13 383	64	31	13 288	6 419	6 869
Unterwald-le-Haut	6 282	4 469	11	—	4 458	2 371	2 087
Unterwald-le-Bas	5 657	4 186	51	3	4 132	2 075	2 057
Glaris	11 137	7 958	56	11	7 891	3 282	4 609
Zoug	12 132	7 937	57	19	7 861	3 124	4 737
Fribourg	46 003	29 003	191	62	28 750	22 380	6 370
Soleure	52 228	34 085	509	369	33 207	18 424	14 783
Bâle-Ville	63 162	28 746	75	10	28 661	10 185	18 476
Bâle-Campagne	32 996	20 188	210	9	19 969	10 314	9 655
Schaffhouse	17 315	15 269	827	14	14 428	7 038	7 390
Appenzell Rh.-Ext.	14 135	11 135	209	36	10 890	3 484	7 406
Appenzell Rh.-Int.	3 759	2 552	35	14	2 503	1 415	1 088
Saint-Gall	85 845	65 454	1 310	272	63 872	27 333	36 539
Grisons	37 319	26 712	611	107	25 994	19 353	6 641
Argovie	89 766	75 050	2 621	60	72 369	36 357	36 012
Thurgovie	43 271	35 334	884	32	34 418	19 360	15 058
Tessin	48 158	20 031	195	45	19 791	15 702	4 089
Vaud	114 002	58 397	261	84	58 052	38 134	19 918
Valais	46 604	30 029	129	73	29 827	25 534	4 293
Neuchâtel	40 880	21 081	125	22	20 934	11 848	9 086
Genève	60 472	20 930	518	103	20 309	10 968	9 341
Total	1 418 381	909 840	13 253	1 826	894 761	483 583	411 178
9269					Majorité absolue: 447 382		

ARRÊTÉ DU CONSEIL FÉDÉRAL concernant le résultat de la votation populaire du 30 mars 1952 relative à la loi fédérale du 3 octobre 1951 sur l'amélioration de l'agriculture et le maintien de la population paysanne (loi sur l'agriculture) (Du 28 avril 1...

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1952
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	18
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	01.05.1952
Date	
Data	
Seite	781-782
Page	
Pagina	
Ref. No	10 092 727

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.